Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team/Mannschaft/Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	La Broye	LNB
CLUB 2	Gekkos Gerlafingen	LNB

Lieu/ Ort Location/Luogo	Payerne	Date / Datum Date / Data	08.10.2016
Start/Beginn Début/Inizio	17:00	End/Ende Fin/Fine	19:08
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POB21		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal/Coupe/Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori	121

	No Card/Liz. No Lic./Tess	Surname / Name Nom / Cognome	Vorename/Vorname Prénom / Nome	Signature/Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	210146	CHATTON	François	
Official scorer Marqueur	210147	GRIN	Lucas	
Referee 1 Arbitre 1	201278	HOCHSTRASSER	Florian	
Referee 2 Arbitre 2	207002	PIGNOLET	Eddie-Nelson	
Tech. Director Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time/Drittel Tiers/Tempo	2	1
2 Time/Drittel Tiers/Tempo	1	0
3 Time/Drittel Tiers/Tempo	2	1
Overtime/Verl. Prol./Sup.	0	0
Penalty/ Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	5	2

Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore: La Broye

CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma

CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 La Broye

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome				Card/Pass Lic/Tess No.
69	©	YERLY	Damien				206249
90	A	EGGER	Sullivan				205062
66	G	SERMET	Loïc	x	x	x	206035
20	G	BARRAS	Lionel				209197
10		MAGNIN	Jérémy				205020
28		PURY	Aurélien				210142
95		DING	Laurent				208063
87		BISE	Michaël				204047
55		FASEL	Dominique				208282
17		GIVEL	Florent				203014
26		BÜRGY	Romain				204050
11		HUBER	Noam				206007
71		CHATTON	Guillaume				204128
23		BERTSCHY	Florian				209198
88		CHRISTINAZ	Julien				98287
TS		BERCHIER	Maxime				216093

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	
	ROPRAZ	Nicolas		205018

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
07:26	TS	90	1				
11:30	TS	88	2				
27:19	55	71	3				
52:52	55	95	4				
59:47	11		5				
				TOTAL			5
TIME OUT							

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
03:09	17	2	04:14	E
03:45	69	2	05:45	J1
09:15	88	2	11:15	A
19:54	10	10	29:54	M2
33:34	95	2	35:34	A
39:46	90	2	41:46	A
TOTAL			20	min

2 Gekkos Gerlafingen

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome				Card/Pass Lic/Tess No.
8	©	JOBIN	Daniel				207533
49	A	WIDMER	David				202384
25	G	STUDER	Daniel	x	x	x	205058
77	G	HEEB	Daniel				202137
23		ROLLI	Patrick				208123
TS		KUMMER	Marco				202378
85		THÜLER	Stefan				203320
93		AESCHLIMANN	Lars				215156
55		MEYER	Christian				203491
19		HERREN	Yvan				94103
91		FRECH	Philipp				208270
83		WIDMER	Michael				204020
88		HINTERMANN	Mathias				203049
15		UEBELHART	Janik				215559

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	
	LUTHI	Patrick		202289

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
04:14	23	91	1				
41:18	49	8	2				
				TOTAL			2
TIME OUT				x	x		

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
01:22	85	2	03:22	A
06:49	88	2	08:49	A
06:49	49	2	07:26	H
10:36	TS	2	12:36	H
18:29	83	2	20:29	G1
43:14	49	2	45:14	E
49:43	8	2	01:43	B1
TOTAL			14	min